



Ew Anen Ioni, Isóni Me Túmwnú Pórousan Ekkewe Aramas Ese Wor Imwer itan (*Homeless Management Information System*) (*HMIS*)
Taropwen Mwuumwuután An Epwe Tongeni Tou Pórousomw

MEI AÚCHEA: Kosapw wanong wón *HMIS* pórousan ekkwan aramas ir mei nómw wón áninis rech (*clients*) minne epwe pwáranó iká pwe ir ión iká pwe ir mei:

- 1) nómw nón ewe prokram e wenengeni ekkewe ir mei sú seni imwer/nenier ren osukosuken fitikikoko nón imw (*Domestic Violence agency programs*) iká;
- 2) *nón ei atun* ir mei sú seni imwer iká nenier pokiten e wor osukosuken fitikoko nón imw, osukuken fitoko nefinen chiechi, me e wor osukosuk e etto seni an wor chóón oumwesir ar repwe féri angangen nisou iká wor chóón atapar nge ese angei an mwuumwuutá iká wor chóón tapwei fetáner;
- 3) ir mei nómw wón ekkewe prokram mei tichiki ar repwe afata iká pwe mei úrir ewe semwenin *HIV/AIDS* (awewe ren *HOPWA*);
- 4) Kúkkún seni ier 13 ese wor Inan Seman iká chóón túmwúnú mei nómw an epwe tongeni wanong pórousan ewe aramas mei chiwen ierin kúkkún nón *HMIS*.

Iká pwe ew me nein ekkei mei wenengonuk, KÉÚNÓ- Kosapw sainei ei taropwe iwe esine ngeni ewe chóón angangen ei ofes (agency) pwe epwe sinei.

Ei ofes (*agency*) mei fiti *Clark County, WA* me *Washington State Homeless Management Information System (HMIS)* ne ioni pórous, nón ekkei fansoun, ren ekkewe sókkun aramas ese wor imwer me ir mei soun mwékút fetán seni osupwangen neni me met sókkun áninis epwe áchea me namwot ngenir.

Ren ach sipwe awora ekkewe sókkun áninis epwe namwot, mei áchea an epwe pwúngúpwúngéoch ach áneani fitemén ekkewe aramas re nómw nón *Clark County* me *Washington* ese wor imwer iká nenier. A men namwot an epwe pwúngúpwúngéoch ach áneani úkkúkkún meinis ekkewe aramas ese wor imwer me nón *Clark County* me ei fénúwen *Washington* pokiten sipwe tongeni awora áninis mei unusen mwúriné ngenir me repwe pwan úri namwotan. Mei áchea ach sipwe pwan angei ekkóch pórousan pwúsin emén me emén aramas wón an pwún sipwe nóchei ach sisapw áneani ekkewe aramas kich mei ánisir fan ruu iká pwe mei nap seni ew ofes (*agency*) e awora áninis ngenir.

Mei wor ach énnúk mei unusen tichik kich mei fiti ach sipwe túmwúnú pórousomw kei. Néúch ei kamputer mei unusen watte túmwúnún me mei pwan aia ekkewe minafén pisekin túmwún ren *data encryption* (ew anen an epwe túmwún pórous mei ioi me isois me pwan iká atun epwe mwékút ngeni ew me ew neni), mei pwan wor *password* me wor anen an epwe cheki emén me emén chóón aia iká tétá wón. Mei ekkis tufich an epwe wor fansoun an epwe wor chóón atanong, an epwe angei mwáni me aia ngaw pórousomw. Iká pwe ke ekkieki nge a wor angangangawen ekkewe pórous e ioi fengen me isois me nón *HMSI*, kose mochen pórous ngeni ewe Meinappen *HMIS System* me *Clark County, WA* wón en nampa (360) 993-9571.

Ekkewe pórous ke awora mei tufich an epwe pwan kochuufengen ngeni ekkóch pórous mei pwan ioi fengen me isois seni ewe *Washington State Department of Social and Health Services (DSHS)* me pwan *Education Research and Data Center*, me *Provident St. Joseph Health* ren an epwe wor angangen katon pwe repwe weweiti ekkewe pórous, pekin káeó seni, me pwan awora kókkót. **Itomw me pwan ekkóch pórousomw epwe pwáranó iká pwe en ión esapw pwan pachenong nón ekkwan**

repot iká taropwe an aramas repwe kúna. Ekkewe chék fitemén chóón angang seni Clark County, WA Community Services Department, WA State Department of Commerce HMIS Team, Council for the Homeless, ewe kinikin an DSHS e mesemes wón angangen kútta póróus me káeó, me Providence St. Joseph Health ir ekkewe ra sainei ekkewe taropwen etipew an epwe mwónómwón ir chék repwe tongeni kúna ekkei póróus.

Ómw finata iká kopwe fiti ei HMIS esapw osukosuka ekkewe áninis en mei tongeni nómw wón me fan fite ómw kopwe tongeni nómw wón áninis seni ei ofes (agency), iwe esapw pwan epeti áninis epwe toruk, esapw eppetí sonuk ekkewe neni/imw mei kawor ngeni ekkewe aramas ar repwe nómw ian nón mwochomwochen fansoun nupwen epwe wor osukosuk mei weweitá me esapw pwan eppetí pekin áninisin imw. Nge, iká pwe ke fini pwe kopwe fiti, ekkei áninis nón ei neni mei tufich an epwe éóchúnó iká pwe mei pwan pwúngúpwúngéóch póróus si angei ren ekkewe aramas ese wor imwer me ekkewe áninis mei namwot me áúchea ngenir.

Úwa tipew ngeni an epwe pwan pachenong pwúsin póróusei nón en HMIS me pwan póróusan ekkewe aramas ú kan wiisen túmwúnúr mei tettenitiw itter faan me úwa pwan mwuutatá ámi oupwe tongeni aia ekkei póróus e íoi me isóis ngeni ekkewe ofes ou kan chiechi ne angang fengen ngenir (agencies). Ngang mei pwan weweiti pwe ekkóch póróusei kewe pwúsin wón ái minne epwe pwáranó iká wesetán ngang íón esapw pwan pwáu ngeni meínisin aramas epwe chék aia nón mwónómwón. Úwa weweiti pwe ngang mei tongeni angei sefáni ái póróus ren ei etipew ese pwan nifinifin inet chék fansoun.

Ekkewe aramas ir mei nómw faan túmwúnúi ren ekkewe semirit ra ier 18 me kúkkún seni, iká pwe mei wor (Ewin iter me ar násneim):

ITAN EWE ARAMAS KICH MEI ÁNISI
(SAAM/IIN/CHÓÓN TÚMWÚN)

RÁÁN EPWE POPUTÁ RÁÁN A MWÚÚCH

ITAN EWE ARAMAS KICH MEI ÁNINIS

RÁÁNIN UPWUTIW

ITAN EWE CHÓÓN ANGANG

Checki ew CHÉK me faan:

NGANG MEI tipew ngeni an epwe pachenong póróusei kewe pwúsin wón ái minne epwe pwáranó iká pwe ngang íón fiti fengen me póróusan ekkewe ngang mei túmwúnúr (mei tettenitiw iter asan) me ngang mei mwutatá ekkewe póróus mei ioi fengen epwe nómw wón *Clark County HMIS*. Póróusei mei pwúsin wenengeni ei minne epwe pwáranó iká ngang íón mei pachenong itei, nampan nei social, ráánin upwutiwei, póróusei iká ngang chóón ian/etto seni ian, sáingonón neni ú nómw ian me ian úpwe nómw ian nón ekkán ráán mwaach.

IKÁ

NGANG ÚSE tipew ngeni an epwe pachenong póróusei kewe pwúsin wón ái minne epwe pwáranó iká pwe ngang íón fiti fengen me póróusan ekkewe ngang mei túmwúnúr (mei tettenitiw iter asan) nón ewe *Clark County HMIS*. Póróusei mei pwúsin wenengeni ei minne epwe pwáranó iká ngang íón epwe pachenong itei, nampan nei social, ráánin upwutiwei, póróusei iká ngang chóón ian/etto seni ian, sáingonón neni ú nómw ian me ian úpwe nómw ian nón ekkán ráán mwaach. Póróusei kewe minne ese afata iká pwe ngang íón epwe chék chiwen ioi fengen me isois ar repwe aia fengen nupwen chék fansoun epwe namwot me áúchea ngeni ákkáewin ngeni ekkewe re kan wiisen awora mwoni.

ITAN EWE ARAMAS KICH MEI ÁNISI
(SAAM/IIN/CHÓÓN TÚMWÚN)

PWININ MARAM

CHÓÓN PWÁRATÁ